

MEMORANDUM OF UNDERSTANDING



between

**NATIONAL UNIVERSITY OF FOOD
TECHNOLOGIES**

and
**THE UNITED NATIONS DEVELOPMENT
PROGRAMME**

within the framework of the project
**"Initial Implementation of Accelerated HCFC
Phase Out
in the CEIT Region"**

for the cooperation on ozone layer protection

National University of Food Technologies of the Ministry of Education and Science of Ukraine and the United Nations Development Program, hereinafter referred to as "the Parties",

WHEREAS, the issue of the ozone layer protection along with the global warming have acquired the critical character global and require joint efforts of the entire international community,

WHEREAS Ukraine is a Party to the Vienna Convention for the Protection of the Ozone Layer and the Montreal Protocol on Substances that Deplete the Ozone Layer,

WHEREAS, the National University of Food Technologies of the Ministry of Education and Science of Ukraine is a leading educational institution training specialists dealing with refrigerants, environmental protection, environmental management and ecological safety,

МЕМОРАНДУМ ПРО ВЗАЄМОРОЗУМІННЯ



між

**НАЦІОНАЛЬНИМ УНІВЕРСИТЕТОМ
ХАРЧОВИХ ТЕХНОЛОГІЙ**

та
**ПРОГРАМОЮ РОЗВИТКУ ОРГАНІЗАЦІЇ
ОБ'ЄДНАНИХ НАЦІЙ**

в рамках проекту
**«Початкова реалізація прискореного
вилучення з обігу ГХФВ в регіоні країн з
перехідною економікою»**

зادля співпраці щодо захисту озонного шару

Національний університет харчових технологій Міністерства освіти і науки України та Програма розвитку Організації Об'єднаних Націй, що надалі йменуються «Сторони»,

БЕРУЧИ ДО УВАГИ, що питання захисту озонного шару та глобального потепління набули критичного характеру і вимагають спільних зусиль усього міжнародного співтовариства,

БЕРУЧИ ДО УВАГИ, що Україна є стороною Віденської конвенції про охорону озонного шару та Монреальського протоколу по озоноруйнівних речовинах,

БЕРУЧИ ДО УВАГИ, що Національний університет харчових технологій Міністерства освіти і науки України є одним з провідних навчальних закладів з підготовки спеціалістів, що працюють з холодильними агентами, природовикористання та екологічної безпеки,

HAVE AGREED TO COOPERATE IN THE "INITIAL IMPLEMENTATION OF ACCELERATED HCFC (HYDROFLUOROCARBON) PHASE OUT IN THE CEIT REGION" PROJECT IN THE FOLLOWING DIRECTIONS:

- Organizing training and production center for refrigerants recycling at the State Environmental Academy and providing trainings for specialists of the state and private sector of servicing refrigeration and air conditioning equipment;
- Development of material and technical base for trainings in areas of planned cooperation;
- Development of training materials, courses, methodological, scientific, practical etc. materials in the sphere of protection of the ozone layer;
- Professional development and training of coaches of the State Ecological Academy of Postgraduate Education and Management within the planned areas of cooperation;
- Involvement of scientific potential of specialists of the State Environmental Academy of Postgraduate Education and Management in the development of legislation on protection of the ozone layer.

The directions and list of activities on joint mutual efforts of the Parties are not limited to the abovementioned and can be expanded by agreement between the Parties.

ДОМОВИЛИСЯ ПРО СПІВПРАЦЮ В РАМКАХ ПРОЕКТУ «ПОЧАТКОВА РЕАЛІЗАЦІЯ ПРИСКОРЕНОГО ВИВЕДЕННЯ ГХФВ (ГІДРОХЛОРОФТОР-ВУГЛЕЦЮ) З ОБІГУ В КРАЇНАХ ІЗ ПЕРЕХІДНОЮ ЕКОНОМІКОЮ» З НАСТУПНИХ НАПРЯМКІВ:

- організації навчально-виробничого центру з рециклізації відпрацьованих фреонів на базі Національного університету харчових технологій для підготовки спеціалістів державного та приватного секторів у сфері обслуговування холодильної техніки та техніки для кондиціювання повітря;
- сприяння у створенні матеріально-технічної бази для забезпечення навчання із запланованим напрямкам співпраці;
- розробка та видання навчальних матеріалів, курсів підвищення кваліфікації, методичних, наукових, практичних матеріалів у сфері питань охорони озонного шару та попередження глобального потепління;
- підвищення кваліфікації викладачів Національного університету харчових технологій із запланованих напрямків співпраці;
- залучення викладачів та спеціалістів Національного університету харчових технологій до розробки законодавства у сфері охорони озонного шару та інших нормативних екологічних документів

Напрями та перелік видів діяльності у спільних взаємних зусиллях Сторін не обмежуються вищезазначеним і можуть бути розширені за погодженням Сторін.

FOR UNDP:

Janthomas Hiemstra,
Country Director UNDP in Ukraine
1, Klovsky Uzviz Str., Kyiv, 01024,
Ukraine
Tel: +38 044 253 93 63
Fax: +38 044 253 26 07
E-mail: registry@un.org.ua,
communications@undp.org.ua

**ON BEHALF OF THE NATIONAL UNIVERSITY
OF FOOD TECHNOLOGIES OF THE MINISTRY
OF EDUCATION AND SCIENCE OF UKRAINE**

Anatoliy Ukrainets
Rector,
National University of Food Technologies

68, Volodymyrska Str., Kyiv-33, 01601
Ukraine
Тел.: + 38 044 289 54 72
Факс: +38 044 289 54 72
E-mail: info@nuft.edu.ua

This Memorandum shall enter into force and effect on the date on which it is duly signed by all the Parties.

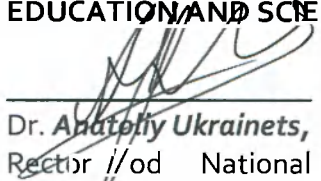
IN WITNESS WHEREOF, the duly authorized representatives of the Parties affix their signatures below

FOR UNDP:


Janthomas Hiemstra,
Country Director UNDP in Ukraine



**FOR NATIONAL UNIVERSITY OF FOOD
TECHNOLOGIES OF MINISTRY OF
EDUCATION AND SCIENCE OF UKRAINE:**


Dr. Anatoliy Ukrainets,
Rector of National University of Food
Technologies

DATE: « 6 » 06 2017

ЗА ПРООН:

Янтomas Хімстра,
Директор Представництва ПРООН в Україні
вул. Кловський узвіз, 1, Київ, 01024,
Україна
Тел: +38 044 253 93 63
Факс: +38 044 253 26 07
E-mail: registry@un.org.ua ,
communications@undp.org.ua


**ЗА НАЦІОНАЛЬНИЙ УНІВЕРСИТЕТ
ХАРЧОВИХ ТЕХНОЛОГІЙ МІНІСТЕРСТВА
ОСВІТИ І НАУКИ:**

Анатолій Українець,
Ректор,
Національного університету харчових
технологій
Вул. Володимирська, 68, м. Київ-33, 01106,
Україна
Тел.: + 38 044 289 54 72
Факс: +38 044 289 54 72
E-mail: info@nuft.edu.ua

Цей Меморандум набирає чинності у день підписання усіма Сторонами.

У ПІДТВЕРДЖЕННЯ ЧОГО уповноважені представники Сторін нижче підписалися

ЗА ПРООН:


Янтomas Хімстра,
Директор Представництва ПРООН в Україні

**ЗА НАЦІОНАЛЬНИЙ УНІВЕРСИТЕТ
ХАРЧОВИХ ТЕХНОЛОГІЙ МІНІСТЕРСТВА
ОСВІТИ І НАУКИ:**


Анатолій Українець,
Ректор, Національного університету харчових
технологій



ДАТА: « 6 » 06 2017

